



# RI 日本事務局 財団室 NEWS

## INDEX

- 新年のごあいさつ
- 国際協議会
- ロータリー財団の補助金制度(未来の夢)
- ポリオ・プラス
- 寄付と認証
- 寄付推進
- 今後の予定
- ロータリー財団 地区別寄付報告

2013年 1月号 1/28日発行



## 新年のごあいさつ

新しい年を思い思いの気持ちで迎えられ、気持ちも新たにRI会長のテーマの下に、それぞれの形で実践されていることと思います。ロータリー財団は世界理解、親善、平和の達成に向け日々歩みを進めています。

私は、財団管理委員として、世界各地を訪れていますが、ロータリーのプロジェクトが世界の発展途上国で如何に期待されているかを目の当たりにして、それらのプロジェクトの遂行には、資金が必要なことも痛感致しました。世界を平和へと導くために、財団管理委員としての役割を、より一層務めていきたいと思っております。

皆様のたゆみないご理解とご尽力に心より感謝申し上げますと共に、今後の発展に向けて引き続き皆様のご協力とお力添えをお願いいたします。新しい年が皆様にとって実り多き一年となりますよう、お祈り申し上げます。

ロータリー財団管理委員 小沢一彦

## 国際協議会

### 【次年度テーマ】

米国サンディエゴで開催中された 2013 年国際協議会の開会本会議で、ロン・バートン RI 会長エレクトが 2013-14 年度のテーマ、「ロータリーを实践し みんなに豊かな人生を」“Engage Rotary, Change Lives” を発表しました。ロータリー財団の新しい補助金モデルが 7 月から全地区に導入されることに触れた会長エレクトは、今がロータリアンにとって「興奮に満ちたとき」であると述べました。 [ロン・バートン会長エレクトの国際協議会でのスピーチ](#)



### 【次年度財団の目標】

ロータリー財団の李東建 D.K. Lee 管理委員長エレクトは、2013-14 年度の財団目標について説明しました。①ポリオ撲滅、②未来の夢補助金モデルの立ち上げ、③革新的なプロジェクトへのロータリアンの参加、他団体とのパートナーシップ、④年次基金、恒久基金、ポリオ・プラス基金を支援して、ロータリー財団が自分たちの財団であるという自覚と誇りを築くことなどを、目標として紹介しました。この本会議には、2013-14 年度地区財団委員長も参加し、未来の夢全世界導入に備えるため、2 日間の集中した研修を受けました。日本のロータリアンにとっても、立場が異なる他国の意見や今後のプロジェクトの実践への第1歩となりました。

### 【ガバナー・エレクトが目標達成 - First Class】

国際協議会に先立ち、RI会長エレクトは、「模範を示して導く」ために、次期ガバナー全員がロータリー財団に寄付を行うよう求めました。その結果、日本はもちろん、世界の全 537 地区のガバナー・エレクトから寄付が寄せられ、さらに RI 理事会と財団管理委員会も全員が寄付したことにより、総額で 675,412 ドルが集まったことが、国際協議会で発表されました。「もし私が寄付をお願いしていなければ、これだけの寄付は集まらなかったのではないか」と話す会長エレクトは、「お願いする」ことが重要だと説きました。ご支援ありがとうございました。

## ロータリー財団の補助金制度（未来の夢）

### 【オンライン申請】

2013 年 1 月から、2013-14 年度グローバル補助金とパッケージ・グラントへのオンライン申請画面が利用可能になりました。新しいオンライン・システムは [www.rotary.org/ja/grants](http://www.rotary.org/ja/grants) からアクセスができます。会員アクセスページ (MAP) と同じユーザー ID とパスワードをご利用いただけます。このページは会員アクセスページ (MAP) 内の“FVGL Drupal”からもリンクしています。

4 月 1 日からは、全地区が新しいオンライン・システムを通じて申請します。

なお、パイロット地区の皆様は、財団室 News12 月号に掲載致しました移行スケジュールにご留意下さい。

## 【新補助金制度(未来の夢)の担当】

日本事務局財団室の新補助金制度(未来の夢)担当

ゾーン1 伊関 由規(いせき よしのり) [Yoshinori.Iseki@rotary.org](mailto:Yoshinori.Iseki@rotary.org)  
 ゾーン2 山本 律子(やまもと りつこ) [Ritsuko.Yamamoto@rotary.org](mailto:Ritsuko.Yamamoto@rotary.org)  
 ゾーン3 清水 優季(しみず ゆき) [Yuki.Shimizu@rotary.org](mailto:Yuki.Shimizu@rotary.org)

エバンストン本部の新補助金制度(未来の夢)担当

和田はるか(わだ はるか) [Haruka.Wada@rotary.org](mailto:Haruka.Wada@rotary.org)

## 【地区の参加資格認定の状況】

1月4日現在、日本では34地区中26地区が参加資格認定を取得しており、日本の全地区が何らかの手続きを開始しています。手続き方法については、財団室 News10月号または[チュートリアル](#)をご覧ください。

## &lt;全世界ゾーン別認定状況&gt;

ゾーン	地区数	認定済	手続中	未開始	認定率	手続中の地区
1	14	10	4	0	71%	2520, 2540, 2570, 2830
2	9	9	0	0	100%	—
3	11	7	4	0	64%	2700, 2720, 2730, 2740
日本	34	26	8	0	76%	—
世界	538	451	56	29	84%	—

## 【新制度導入に向けての主なリソース】

[2013年からの補助金に向けての準備\(地区用\)](#) **更新**  
[2013年からの補助金に向けての準備\(クラブ用\)](#) **更新**

[地区の覚書\(MOU\)](#)  
[クラブの覚書\(MOU\)](#)

[補助金管理の手引き](#)  
[補助金管理セミナーの指導者用手引き](#)

[授与と受諾の条件\(2013年7月～\)](#)  
[重点分野の目的と目標](#)

[地区ロータリー財団委員会要覧](#)  
[地区ロータリー財団セミナーの手引き](#)

[モニタリングと評価のツールキット](#)  
[奨学金制度の比較](#)

[GLOBAL OUTLOOK](#)

[未来の夢ニュースレター定期受信申込み](#)

問い合わせ先: 清水 [yuki.shimizu@rotary.org](mailto:yuki.shimizu@rotary.org)

## 【ロータリー平和フェローシップ】

英文の[ロータリー平和フェローシップの申請書](#)がWEBページにアップされました。資格基準などの変更はありませんが、エッセイの内容が変更され、語学教師による語学力証明書は不要となりました。語学能力については自己評価と英語の語学試験の結果を添付します。

2014年の申請書のロータリー財団への提出締切は7月1日です。英文の申請書のみを提出します。地区は資金提供にかかわらず何名でも候補者を推薦することができます。ロータリー平和フェローシップについては、新しい[ロータリーの補助金](#)ページもご覧ください。クラブや地区は選考のために日本語の申請書を利用することもできます。日本語版も近日中に更新の予定です。

問合せ先: 山本 [Ritsuko.Yamamoto@rotary.org](mailto:Ritsuko.Yamamoto@rotary.org)

## パイロット地区の経験



『グローバル補助金』 - 未来の夢計画の変更点

その1. 財団奨学生派遣に対する注意事項

第2770地区 地区財団委員長 岩淵 均

皆様こんにちは。「未来の夢計画の導入により財団のプログラムは大きく変わった」、というのが2年半パイロット地区を経験した私達の率直な感想です。

最大の変更点は、6つの重点分野を設定し人道的なプロジェクトに重点が置かれたことです。これらの事業に対する補助金はグローバル補助金と呼ばれ、WF(World Fund)からマッチングの補助金が出ます。焦点を絞って大きな事業を実施することが大きな特徴です。

これはどなたも理屈として理解していると思いますが、ここでは、委員会として具体的に経験したことで、皆様方のこれからのプログラム運営に関係しそうな点に絞って説明をします。従来からあるプログラムの中で一番大きく変更になったものは、財団奨学生の派遣とGSE(未来の夢計画ではVTT)の派遣だと思っております。ここではそれらの変更点を示すことに致します。今回は財団奨学生についてです。

私達の経験からみた、従来の国際親善奨学生と未来の夢計画による奨学生(新地区補助金による奨学生とグローバル補助金による奨学生)との主な相違点は下記の通りです。

	国際親善奨学生		未来の夢計画の奨学生	
資金の区分			新地区補助金	グローバル補助金
学習分野	分野は問わない		分野は問わない	6つの重点分野に限定
大学の課程	学部学生も可		学部学生も可	大学院(以上)に限定
大学の指定	TRFより指定あり		指定なし	指定なし
受入れクラブ	義務(TRFが依頼)		任意(地区が探す)	義務(地区が探す)
カウンセラー	義務(TRFが依頼)		任意(地区が探す)	義務(地区が探す)
本人の同意書	TRF所定の様式あり		地区が作成する	TRF所定の様式あり
学友としての身分	自動的に得られる		本人からの申請による	自動的に得られる

上表よりお分かりになると思いますが、「未来の夢計画」ではTRF(ロータリー財団)の関与が限定的になります。このことは地区の仕事の範囲が拡大したことを意味します。特に新地区補助金による奨学生の派遣の場合は、受入れクラブとカウンセラーをTRFが指定してくれませんので地区で探さなければなりません。地区からクラブへ或いは地区から地区へメールを打って受入れとカウンセラーの引き受けをお願いするわけですが、これは意外に時間と手間がかかります。

当地区の場合を説明しますと、昨年度派遣した2名の奨学生の内1名はクラブもカウンセラーも見つかりましたが、1名は残念ながら見つからず留学中にロータリーとの接点がないまま留学生活を送るという結果になっています。国際親善という観点からみると大きな後退です。

この原因は、試験段階なので受入れ地区やクラブが慣れていないこと、当地区としても英語でこのようなことを依頼することが初めてで十分に事情を説明できなかったことが挙げられます。

今後は、全地区が「未来の夢計画」に入り、試験地区も非試験地区もなくなるので、お互いが理解し易くなるかもしれませんが、英文のメールで依頼することには変わりがありません。英語が堪能であれば問題ありませんが、仮に文法上完全な文章でなくともこちらの熱意を示すべく依頼することが大切です。奨学委員長から相手クラブの会長宛てに依頼して進展しない場合は、地区の財団委員長から相手地区の財団委員長へ依頼するなど、粘り強く交渉する必要があります。

また、このことを学友会に説明したところ、当地区の学友会から全面的に協力する旨の申し入れがありました。当然と言えば当然のことですが、学友とロータリアンの関係が密になったことは大きな前進でした。

未来の夢計画になり地区の裁量が増えました。裁量が増えることは責任も仕事も増えることになります。これを苦にすることなく、海外のロータリアンと直接交信する機会が増え、英語の能力も向上するとプラス思考で考えて新しいことにチャレンジして頂きたいと思っております。

## ポリオ・プラス

【ポリオ症例数】 2013年1月23日現在のポリオ症例数です。



	2013年1月1日～1月23日	2012年
アフガニスタン	0	37
パキスタン	0	58
ナイジェリア	0	121
インド	-	-
ポリオ常在国以外	0	6
世界合計	0	222

現在、ポリオ常在国はアフガニスタン、パキスタン、ナイジェリアの3カ国です。  
 こちらの症例数は「[世界ポリオ撲滅推進計画](#)」のHPからいつでも最新情報が確認できます。

### 【ポリオ撲滅へのロータリーの闘い】

ポリオの新しいビデオ「ポリオ撲滅へのロータリーの闘い」ができました。このビデオにはWHOでポリオ関連の副責任者を務めるブルース・アイルワード氏やビル・ゲイツ氏等が出演しています。

次のリンクをクリックしますと映像がご覧いただけます。パソコンにダウンロードもできます。

<https://vimeo.com/53096862>

問い合わせ先: 長瀬 [takahisa.nagabuchi@rotary.org](mailto:takahisa.nagabuchi@rotary.org)

## 寄付と認証

### 【領収証の送付】

ロータリー財団に7月から12月までにご寄付をいただいた個人の確定申告用領収証は現在、クラブ宛に送付中です。届きましたら次の同封物をご確認下さい。再発行できませんので7月に送付いたしました1～6月までの領収証と同じく大切に保管して下さいようお願い致します。

<同封物>

カバーレター「確定申告用寄附金領収証についてのお願い」

【寄附者の皆様へお渡しいただくもの】

1. 寄附者の皆様へ[書簡] (コピーしてお渡し下さい)
2. 確定申告用寄附金領収証
3. 税額控除に係る証明書の写し (コピーしてお渡し下さい)

【クラブ用(控)】

領収証一覧表

### 【Rレート】

1月 \$1 = ¥82

2月 \$1 = ¥88

[寄付送金明細書\(ロータリアン/ロータリー・クラブ用\)](#) / [送金明細書記入方法・寄付の種類と認証について](#)

寄付振込先: 三井住友銀行 赤羽支店(226) 普通預金 3978101 名義: 公益財団法人ロータリー日本財団

送金明細書送付先: [kifu@rotary.org](mailto:kifu@rotary.org)

[オンラインでのご寄付はこちらから](#)



## 【2011-12年度年次報告】

2011-12年度のロータリーの年次報告書(日本語)がWeb で閲覧可能になりました。

[2011-12 年度 年次報告書](#)

ロータリー財団のプログラムや寄付情報について簡潔にまとめた携帯用カード 2012 年版ができました。

[2011-12 年度 携帯用カード](#)

## 【地区別認証者数】

地区	今年度(12 月末現在)			昨年度 6 月まで累計		
	ポール・ハリス・フェロー	ベネファクター	大口寄付者	ポール・ハリス・フェロー	ベネファクター	大口寄付者
2500	27	6	2	3,799	461	25
2510	26	1	3	4,219	180	31
2520	48	3	2	3,304	197	27
2530	21	6	2	2,758	283	39
2540	7	0	0	1,370	25	10
2550	22	8	2	3,107	628	29
2560	32	2	1	2,611	166	29
2570	23	6	3	3,228	539	17
2580	33	11	2	6,279	1,226	53
2590	53	44	2	4,639	1,608	56
2600	24	6	5	3,330	356	27
2610	26	3	2	3,875	227	30
2620	36	35	6	5,402	1,044	11
2630	58	26	4	6,259	1,083	23
2640	29	13	4	4,862	709	47
2650	105	46	8	10,090	4,044	124
2660	118	34	4	7,396	940	46
2670	57	2	2	3,942	149	18
2680	50	8	1	5,037	301	38
2690	45	18	3	4,431	674	53
2700	36	2	1	3,572	215	15
2710	69	31	0	5,207	1,028	24
2720	31	7	2	2,853	169	7
2730	21	9	0	3,219	462	27
2740	23	2	2	3,295	429	21
2750	104	46	14	7,032	1,846	76
2760	96	55	7	7,157	1,042	47
2770	54	35	7	5,022	671	148
2780	46	26	3	4,805	671	55
2790	40	11	4	5,350	878	40
2800	22	0	1	1,947	53	22
2820	25	37	3	3,816	566	27
2830	28	4	3	1,231	137	17
2840	19	12	1	2,705	185	18
計	1454	555	106	147,149	23,192	1,277

## 【寄付と認証に関するリソース】

[会員アクセス\(MAP\)](#)

[月次寄付報告\(MCR\)を活用する](#)

[クラブ寄付認証概要\(CRS\)を活用する](#)

[EREY報告書を活用する](#)

[認証ポイントについて](#)

[認証ポイント使用申請書](#)

## 寄付推進

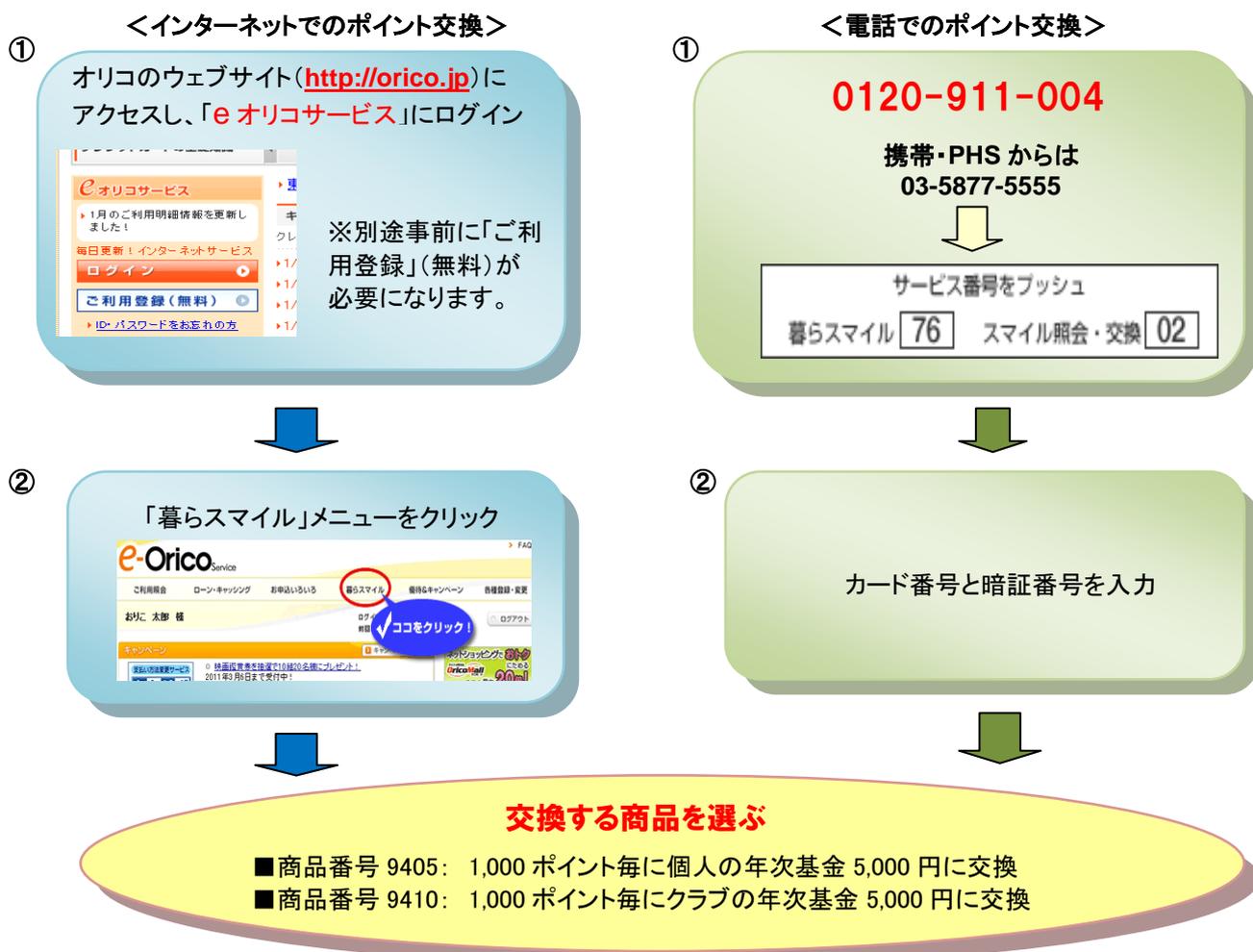
### 【2012-13 年度上半期寄付報告】(8 ページ参照)

2012 年 12 月末の日本の寄付総額は昨年度同時期に比べ 89%と減少しました。年次基金が 118%、恒久基金が 113%と上昇したのに対し、ポリオ・プラスを含む用途指定寄付は 22%と大幅に減少しました。この用途指定寄付の減少及びそれに伴う寄付総額の減少は、昨年度に東日本震災復興基金に寄付が多く寄せられたことによる結果ですが、一昨年度に比べると寄付総額は 110%と伸びています。

また、12 月 31 日現在、2570 地区が年次基金 0 クラブ 0 を年度早々に達成したことをご報告します。ありがとうございました。

### 【ロータリー・カードのポイント交換で寄付をすることができます】

お持ちのロータリー・カードのポイント(暮らスマイル)交換によってロータリー財団に寄付をすることができます。カード利用金額 1,000 円につき 1 ポイントたまり、1,000 ポイント毎に個人又はクラブの年次基金 5,000 円に交換することができます。1 月から 12 月までに行われたポイント交換による寄付は翌年 5 月の年次基金としてカウントされ、クラブの実績にもなります。ただし、ポイント交換で生まれた寄付は税制上の優遇措置の対象とはなりません。ロータリー・カードのポイント交換は下記の方法によってインターネットまたは電話で 24 時間簡単に行えます。どうぞご利用下さい。



[オリコカード ポイント照会・交換方法](#)  
[ロータリー・カードのご案内](#)

問合せ先: 大口寄付・冠名基金: 松尾 [tamami.matsuo@rotary.org](mailto:tamami.matsuo@rotary.org) 寄付と認証: 長渕 [takahisa.nagabuchi@rotary.org](mailto:takahisa.nagabuchi@rotary.org)

## 今後の予定

1月	国際協議会(13-19日) ・FV研修(18-19日) グローバル補助金申請書式 OPEN	5月	ロータリー世界平和フォーラム広島(17-18日)
2月	RRFCゾーン・チーム研修(12日)	6月	GSE 補助金申請・報告書提出期限 ロータリー財団功労表彰状締切(30日)
3月	マッチング・グラント申請締切(31日)	7月	全地区が新補助金制度の利用を開始 ロータリー平和フェロー・シップ申請締切(1日) ロータリー財団地域セミナー 1-3ゾーン(2日)
4月	新補助金制度による申請書の審査を開始	8月	

※ 新制度移行に関するタイムラインは、[こちら](#) をご覧下さい。

国際ロータリー日本事務局 財団室  
〒115-0045 東京都北区赤羽2-51-3 NS3ビル1階  
Tel. 03-3903-3192 Fax. 03-3903-3781

## ロータリー財団 2012-13年度 12月末(6ヵ月) 地区別寄付報告

(単位:米ドル)

地区	会員数	地区目標	一人当り 年次基金	年次基金	ポリオ・プラス	その他 使途指定寄付	恒久基金	合計寄付額	年次基金 同時期 前年度比	ポリオ・プラスと その他 使途指定寄付 同時期 前年度比	恒久基金 同時期 前年度比	合計 同時期前年度比
2500	2,173	179,940	59.21	128,656.50	4,101.68	1,600.00	11,000.00	145,358.18	112%	27%	73%	97%
2510	2,559	254,908	62.72	160,503.78	1,850.00	3,850.00	5,000.00	171,203.78	120%	23%	250%	107%
2520	2,161	144,246	54.99	118,828.00	10,936.25	840.00	4,250.00	134,854.25	121%	38%	99%	101%
2530	2,225	90,540	56.36	125,411.64	262.18	1,900.00	18,037.50	145,611.32	157%	3%	71%	86%
2540	986	0	43.31	42,706.09	3,418.99	0.00	0.00	46,125.08	84%	35%	-	76%
2550	1,667	181,030	80.06	133,467.00	5,445.00	0.00	10,000.00	148,912.00	88%	36%	71%	82%
2560	1,989	208,279	91.77	182,539.31	0.00	1,000.00	2,000.00	185,539.31	115%	5%	200%	103%
2570	1,721	177,362	91.15	156,861.00	16,350.00	0.00	29,205.00	202,416.00	104%	40%	130%	95%
2580	3,020	306,255	67.71	204,476.63	16,311.53	0.00	26,387.50	247,175.66	110%	39%	148%	100%
2590	2,188	272,900	121.79	266,472.18	59,292.50	2,000.00	64,250.00	392,014.68	104%	42%	103%	85%
2600	2,014	213,215	98.04	197,462.50	8,253.75	0.00	8,250.00	213,966.25	164%	15%	275%	119%
2610	2,601	258,965	70.43	183,179.50	7,125.00	0.00	3,000.00	193,304.50	99%	18%	26%	82%
2620	3,014	290,536	73.74	222,263.93	0.00	0.00	47,000.00	269,263.93	125%	0%	203%	112%
2630	3,111	303,655	67.59	210,259.59	7,420.50	1,500.00	123,451.83	342,631.92	134%	64%	573%	178%
2640	2,042	314,620	82.39	168,235.45	15,348.13	0.00	30,675.00	214,258.58	128%	28%	136%	103%
2650	4,499	454,460	122.48	551,059.55	13,576.77	0.00	131,000.00	695,636.32	108%	24%	96%	99%
2660	3,616	503,190	142.65	515,823.35	53,142.48	39,078.00	117,005.00	725,048.83	127%	94%	165%	126%
2670	2,922	294,820	87.19	254,760.78	29,273.76	0.00	2,000.00	286,034.54	127%	53%	25%	108%
2680	2,897	288,296	98.39	285,047.45	26,706.77	18,950.00	10,100.00	340,804.22	140%	10%	253%	50%
2690	3,057	424,600	93.80	286,737.12	18,777.36	0.00	22,250.00	327,764.48	109%	4%	124%	45%
2700	3,085	285,371	36.37	112,209.78	17,381.75	0.00	2,000.00	131,591.53	115%	22%	200%	75%
2710	3,197	391,890	80.13	256,169.07	17,766.89	0.00	115,645.00	389,580.96	102%	24%	41%	64%
2720	2,379	189,751	43.97	104,604.85	16,865.84	5,744.00	8,975.00	136,189.69	111%	64%	547%	104%
2730	2,280	235,777	49.86	113,673.77	9,515.00	0.00	12,375.00	135,563.77	101%	51%	83%	93%
2740	2,160	183,392	41.62	89,907.99	14,163.41	0.00	4,500.00	108,571.40	125%	40%	56%	94%
2750	4,491	444,946	112.32	504,415.90	49,787.41	12,000.00	185,810.50	752,013.81	150%	89%	218%	153%
2760	4,792	509,260	118.39	567,302.68	38,600.75	0.00	65,528.90	671,432.33	120%	18%	211%	93%
2770	2,441	486,200	166.39	406,151.82	65,769.10	1,000.00	210,500.00	683,420.92	123%	65%	78%	97%
2780	2,182	371,280	140.83	307,283.10	11,056.25	3,000.00	90,125.00	411,464.35	107%	2%	148%	38%
2790	2,678	179,618	64.81	173,558.65	9,462.50	10,500.00	26,250.00	219,771.15	92%	56%	85%	86%
2800	1,604	174,950	85.56	137,236.75	1,000.00	0.00	6,350.00	144,586.75	122%	17%	635%	122%
2820	1,978	238,390	108.37	214,353.57	37,677.64	12,536.00	57,120.00	321,687.21	126%	57%	104%	103%
2830	1,076	112,385	75.34	81,070.00	2,190.00	0.00	40,000.00	123,260.00	149%	5%	2000%	127%
2840	1,909	180,920	87.28	166,609.71	32,587.50	0.00	14,255.00	213,452.21	125%	77%	480%	120%
日本	86,714	9,145,947	87.98	7,629,298.99	621,416.69	115,498.00	1,504,296.23	9,870,509.91	118%	22%	113%	89%
全世界	1,197,802	58,491,005	38.29	45,867,264.73	14,115,434.99	6,284,316.74	11,980,792.41	78,247,808.87	100%	81%	179%	101%
日本の割合	7.24%	15.64%	229.76%	16.63%	4.40%	1.84%	12.56%	12.61%				